

**Caritas
&Ti**

Mi pomagamo.

www.caritas-kaernten.at

Naše delo 2021

**Caritas
&Ti**
Mi pomagamo.
www.caritas-kaernten.at

© Daniel Gollner

Naše delo 2021



Drage dobrotnice in dragi dobrotniki Caritas!

Koroška Caritas je v zadnjih 100 letih (1921-2021) stala na strani revnih in zatiranih ter postala zanesljiv kompas človečnosti in solidarnosti na Koroškem. Vrtci Caritas skrbijo za otroke v tej deželi že 90 let. V šolah Caritas vzgajamo ljudi že 50 let.

Telefonsko in življenjsko svetovanje ima že več kot 40 let odprto uho 7 dni v tednu in 24 ur na dan za vse, ki iščejo pomoč. Koroška Caritas je pred 20 leti prva spoznala, da je tudi moško svetovanje potrebno. In že 10 let se odrasli in otroci kljub jezikovnim in kulturnim omejitvam skupaj učijo v učnih kavarinah Caritas.

100 let koroške Caritas smo lani obeležili z vzpostavitvijo novih projektov: zaposlitvenega projekta grown.care, svetovalnice za preprečevanje nasilja, carla v Klein St. Pavlu in projekt Lend. Raum je odprlo vrata ljudem, ki jim je bil prostor odvzet. Sandra, kot zastopnica vseh tistih, ki so bili deležni pomoči pri Caritas, pravi:

„Zame je lend.raum kraj, kjer sem lahko to, kar sem, in se mi ni treba pretvarjati. Pomagalo mi je, da sem tam lahko spregovorila o svojih težavah. Lend.raum je bil razlog, da sem zjutraj vstala in naredila nekaj smiselnega.“

Ravno za ljudi, kot je Sandra, je Caritas lani delala zelo zavzeto in to kljub vsem omejitvam.

Pandemija nas je vse spremenila. Nismo več družba, kot smo bili prej. Medtem ko še razmišljamo o tem, kaj se lahko iz tega naučimo, se pojavljajo novi izzivi, za katere moramo najti odgovore: vojna v Ukrajini, inflacija, ki izjemno vpliva na življenja gospodinjstev, ki jim grozi revščina, ali kadrovska kriza v socialnem in zdravstvenem poklicu. Pri vseh teh vprašanih zaupamo v Božjo pomoč ter v modrost in zavzetost mnogih ljudi.

Zahvaljujem se vsem redno zaposlenim in prostovoljnim sodelavcem in sodelavkam koroške Caritas za veliko angažiranost, in vam, dragi dobrotniki in dobrotnice, iskren Boglonaj za vaš prispevek.

Vaš hvaležni

mag. Ernst Sandriesser
ravnatelj Caritas

Vsebina

Bodite vedno na tekočem

... berite nas, spremljajte nas in se vedno najbolje informirajte na naših socialnih omrežjih:

@ <https://www.caritas-kaernten.at/newsletter>

f www.facebook.com/caritaskaernten

@caritasoesterreich

▶ <https://www.youtube.com/user/CaritasAustria>

Viški 2021	8
Ljudje v stiski	10
Ljudje v krizah.....	12
Zaposlitev & podjetja	14
Oskrba & nega	16
Ljudje s posebnimi potrebami	18
Pomoč v tujini	20
Otroci in mladina	22
Izobraževanje	24
Socialna angažiranost.....	26
Finančno poročilo 2021	29

Viški 2021



Kjer je učenje zabavno

Podjetje Infineon Austria, ki je s svojim izobraževalnim skladom 2021 že drugo šolsko leto podprlo izobraževanje in enake možnosti na Koroškem, je z župnijo Spittal an der Drau, banko BKS, skupino HASSLACHER, z Lindner Recyclingtech, Ortner Reinraumtechnik, Rotary klub Spittal an der Drau in klub Kiwanis Spittal an der Drau junija omogočilo odprtje učne kavarne v Špitalu ob Dravi. Tu so otroci in mladostniki od 6. do 15. leta deležni brezplačnega popoldanskega in študijskega spremljanja.

Videti in pomagati

Fundacija „Lam Research“ - z razvojno in proizvodno lokacijo v Beljaku - nas je podprla z donacijo v višini 100.000 ameriških dolarjev za blažitev posledic pandemije. Denar je koristil brezdomcem, ljudem v duševni stiski in učnim kavarnam.



Lonci za kuhanje so dobro napolnjeni

Marcher Fleischwerke je naš dnevni center za brezdomce v Celovcu redno brezplačno oskrboval z mesom in mesnimi izdelki. Naši obiskovalci/obiskovalke so bili navdušeni nad slastnimi burgerji, zrezki & Co., ki jih lahko uživajo tudi zdaj, ker smo sodelovanje podaljšali do leta 2022

Aktivna pomoč duševno bolnim ljudem

Štirje celovski servisni klubi - Lions Club Klagenfurt-Mageregg, Lions Club Klagenfurt, Rotary Club Klagenfurt-Lindwurm in Rotary Club Klagenfurt-Wörthersee - so omogočili, da so stanovalci/stanovalke stanovanjske hiše Caritas in drugi pomoči potrebni ljudje v Celovcu prejeli svetovanje, ki bi jim moralo pomagati, kljub psihiatrični bolezni samostojno obvladovati svoje življenje.



Kjer raste zelenjava in kali upanje

Flex Foundation – fundacija podjetja Flex s svojo lokacijo v Althofnu - je omogočila naš projekt zaposlovanja in vrtnarstva „grown.care“. Tu je bilo skupno deset žensk in moških, ki so brezdomci ali jim grozi, da ostanejo brez doma, ki trpijo za psihičnim stresom, odvisnostjo, drugimi boleznimi ali individualnimi težavami, dobili urne in občasne zaposlitve pri pridelavi in obiranju sadja in zelenjave.

Prav lepa HVALA vsem 8.197 dobrotnicam/
dobrotnikom, številnim podpornicam/
podpornikom in podjetjem ter kooperacijskim
partnericam in partnerjem!



Stiska ne pozna lockdowna

Kljub zaprtju in omejitvam stikov ter zahvaljujoč digitalnim komunikacijskim sredstvom smo lahko vedno bili na razpolago ljudem v stiski. In bilo je zelo pomembno, ker: družinam, ki so ogrožene in/ali prizadete zaradi revščine, ki so imele že pred korono težave, je bilo med pandemijo še težje. Poleg tega se ljudje, ki so se v prvem letu pandemije še lahko preživljali s prihranki, se zdaj ne morejo več zanašati na takšne prihranke, gospodarski učinki korone pa so prizadeli vse več ljudi. Poleg tega že nekaj časa opažamo, da so težave ljudi, ki prihajajo k nam, vse bolj kompleksne in povečuje se število posvetov s posamezniki.

Delo našega oddelka »Ljudje v stiski« dosega ljudi, ki so obtičali v krizah, ki zapadejo v revščino, so prizadeti zaradi bolezni ali preprosto ne vedo več, kaj bi. Naša vrata so vam odprta: v „Eggerheim“, v zavetišču za nujne primere, socialno svetovanje in socialno pomoč ali v razdelilnico hrane „LEA“.

Ljudje v stiski



Številke & dejstva

6.748 ljudem

od tega 2.623 ljudem, ki nikoli niso zaprosili za pomoč, se je v našem Socialnem centru pomagalo s finančno podporo in svetovanjem.

178.123,90 evrov

je bilo izplačanih v obliki nepovratnih sredstev samo na področju stanovanja, kar je za 66 odstotkov več kot v preteklem letu.

55.909,00 evrov

je bilo izdanih v obliki bonov za življenjske stroške in tudi tukaj je prišlo v primerjavi z letom poprej za 12-odstotno povišanje.

8.982 svetovanj

smo našli v našem „Eggerheimu“ za brezdomce.

149 ljudi

je koristilo prostovoljno upravljanje lastnih sredstev našega dnevnega centra za brezdomce „Eggerheim“.

555 ljudi

se tedensko oskrbuje z živili v naši razdelilnici za hrano Lea.

351 šolarjev in šolark

med 6. in 15. letom starosti smo podprli v naših devetih učnih kavarnah po vsej Koroški.



Skupno korak za korakom

Naše telefonsko svetovanje je na voljo 24 ur na dan in brezplačno, na 142 po telefonu in na spletu za ljudi v težkih razmerah.

Razčiščevanje konfliktov, obvladovanje stresa in iskanje izhodov iz navidez brezizhodnih situacij – pri tem pomagajo naši sodelavci in sodelavke v družinskem in življenjskem svetovanju, svetovanju za moške, svetovanju proti zasvojenosti in psihoterapiji.

Od lani morajo osebe, ki jim je bil prepovedan dostop oziroma približevanje, opraviti obvezno svetovanje za preprečevanje nasilja. Na Koroškem naše svetovalno središče za preprečevanje nasilja izvaja ustrezno svetovalno službo.

Naše izobraževanje staršev je namenjeno večjemu razumevanju v komunikaciji med otroki in starši.

Ljudje v krizah

Številke & dejstva

17.533 klicev

ljudi v težkih razmerah je prispelo v našo telefonsko svetovalno službo.

529 e-poštnih sporočil in 161 pogovorov na spletu

je prispelo v telefonsko svetovalno službo.

20.750 posvetov in psihoterapij

je v naših svetovalnicah za življenjsko in družinsko svetovanje, svetovanje za moške, svetovanje proti zasvojenosti in psihoterapijo - ljudem v krizah pokazalo izhod iz navidez brezizhodnih situacij.

5.303 ljudi

je našlo pomoč v naših svetovalnih centrih.

40 delavnic

je potekalo o preprečevanju odvisnosti in nasilja.

60 predavanj, roditeljskih sestankov in telefonskih klicev staršev

je bilo za 984 udeležencev in udeleženk.

„Zelo spoštujem ljudi, ki tukaj delajo za druge ljudi in opravljajo res odlično delo.“

– Manfred Herrnhofner



Zaposlitev & podjetja

Ukrepati socialno in gospodarno

Mi dokazujemo, da gospodarsko in socialno delovanje ni nujno protislovno. **Naš magdas LOKAL** je socialno podjetje, ki ustvarja smiselna delovna mesta za ljudi, ki imajo malo ali nič možnosti, da bi našli zaposlitev.

Preko našega **SPAR supermarketa „Perspektive handel“** dobijo dolgotrajno brezposelni in starejši brezposelni začasno zaposlitev in strokovno usposabljanje v maloprodaji.

Okoljsko ozaveščeno in socialno nakupovanje je lahko takole videti dobro: vaša stvarna pomoč in vaš nakup omogočata ljudem, ki jim grozi revščina, da brezplačno nakupujejo v naših **carlas, carla+** in **„Häferl und Buch“**.

Naš čezmejni projekt **INVOLVED** - ki smo ga uspešno zaključili leta 2021 – pomaga tistim, ki so daleč od trga dela in jim grozi izključenost, socialno integracijo s prostovoljnim delom in novimi oblikami zaposlovanja.

brücken.werk je zaposlitveni projekt za mlade odrasle. V naši delavnici se lahko preizkusijo v različnih dejavnostih s področja tekstila, recikliranja in rokodelstva ter tako pod nadzorom ustvarijo različne izdelke.

„grown.care“ je naš zaposlitveni projekt, ki ljudem v težkih razmerah ne daje le podpore in smiselne zaposlitve na velikem vrtu, ampak tudi spodbuja gojenje regionalne hrane.

Številke & dejstva

4 vajenci

so zaključili izobraževanje v *magdas LOKAL*-u.

2.997 ljudi

od tega 1.925 odraslih in 1.072 otrok je prejelo kupone za oblačila v skupni vrednosti 119.920,00 € za naš *carlas*.

37 ljudi

je ponovno našlo zaposlitev v naših povezovalnih projektih *brücken.werk*, *grown.care* in *lend.raum*.

15 dostav zelenjave

iz vzgojenega vrta je prispelo v Eggerheim in *magdas LOKAL*.

15 dolgotrajno brezposelnih oseb

je spet našlo začasno službo v našem *carlasu*.

60 odstotkov

od 48 zaposlenih v tranzitu v našem Spar supermarketu *Perspektive Handel* smo uspešno uvrstili na prvi trg dela.

Občutljivo spremljati in oskrbovati

Naše negovalno osebje strokovno in srčno skrbi za ostarele in bolne, tako na domu in v bolnici. Delamo s posebno ranljivo skupino prebivalstva. Prav zato smo bili po težkih mesecih še posebej veseli prvih korakov k normalnosti v letu 2021.

Vsakdanje življenje, ki je bilo prej potisnjeno v zadušljivo sivino, je postalo bolj pisano tako za gibljive kot nepokretne. Osebna podpora v vsakdanjem življenju ali pri delu v hospicu je bila spet možna. V naših domovih za starejše smo lahko ponovno omogočili obiske svojcev ter terapevtske in vsakdanje storitve.

To daje pogum in upanje za prihajajoče mesece – tudi glede na razbremenitev naših zaposlenih, ki so se med pandemijo izjemno žrtvovali.



Oskrba & nega

Številke & dejstva

344 ljudi

so naši zaposleni ljubeče mobilno spremljali 36.000 ur.

846 stanovalcev/stanovalk

smo ljubeče oskrbovali v naših domovih za starejše.

493 redno zaposlenih

je skrbelo in negovalo naše stanovalce/stanovalk v domovih za starejše.

38 civilnikov, 5 mladenk in 77 prostovoljcev/prostovoljk

je spremljalo naše stanovalce/stanovalk v domovih za starejše skozi njihov vsakdan.

215.321 kosil

so kuhali ali delili v naših domovih za starejše.

4,2 je povprečna raven oskrbe

naših stanovalcev in stanovalk v domovih za starejše

3.480 ur

je bilo podarjenih osamljenim, bolnim in umirajočim od 135 prostovoljcev.

S 17 svetovanji ob žalosti in 105 posvetovanji za demenco

so naši zaposleni lahko omilili skrbi in strahove ter ljudem ponovno dali podporo.

Skupno hoditi skozi življenje

Pozitivno sprejemanje ljudi s posebnimi potrebami v njihovi edinstvenosti je za naše zaposlene samoumevno. Sodelovanje in povezovanje v družbenem življenju in z njim, sta za nas še posebej pomembna. Naši prejemniki pomoči so dobro vključeni v lokalne skupnosti v **Brežah, Althofnu, Dobrli vasi** in **Globasnici**.

V naših stanovanjskih hišah in skupnih stanovanjih podpiramo osebe z različnimi ovirami. V naših delavnicah svojim strankam nudimo smiselno zaposlitev in strukturirano dnevno rutino – ne glede na potrebo po pomoči. Velik pomen posvečamo individualnosti.



Številke & dejstva

211.391,28 ur oskrbe

so naši zaposleni zagotovili našim strankam.

132 zaposlenih

je naše prejemnike pomoči spremljalo celostno in ljubeče.

172 asistenčnih mest

so naši zaposleni lahko oskrbovali.

V 5 stanovanjskih hišah s polno oskrbo, 2 samostojnih stanovanjih z delno oskrbo in 2 stanovanjih v skupni rabi z delno oskrbo smo podpirali ljudi s posebnimi potrebami.

4 delavnice

so našim strankam omogočile strukturirano dnevno rutino.

Ljudje s

posebnimi potrebami

En svet za vse ljudi

Naj bo v Afriki, na Bližnjem vzhodu ali v vzhodni Evropi: dejavnosti tuje pomoči so raznolike, vendar imajo vedno jasen cilj: po vsem svetu podpora otrokom, mladim in odraslim na poti do samostojnega življenja – še posebej, ko so v kriznih situacijah, ki jih povzročajo vojne, naravne nesreče ali splošne neenake možnosti.

Izzivi, s katerimi se sooča humanitarna pomoč in tudi dolgoročna pomoč za samopomoč, so – tudi brez korone – večji kot kdaj koli prej. Zahvaljujoč naši mednarodni mreži lahko v nujnih primerih hitro pomagamo, prek lokalnih partnerjev in usposobljenih zaposlenih pa lahko pomagamo tudi ljudem v najtežjih razmerah.

Hkrati v naših dolgoročnih programih usposobimo ljudi, da so bolj pripravljeni za primere stiske, si zagotovijo preživetje in dobijo perspektivo.



© Daniel Gollner

Pomoč v tujini

Številke & dejstva

15.450 ljudi

je prejelo nujno potrebno vodo v času suše in dolgoročno podporo pri izgradnji dolgoročne oskrbe z vodo v projektu nujne pomoči v okraju Marsabit/Kenija.

200 majhnih bioplinjskih naprav

za družine je bilo zgrajenih v severni Ugandi.

273 mladih

je prejelo usposabljanje v Ugandi in 48 mladih pa se je usposobilo za „Peer Educators“.

2.025 mladih

je bilo usposobljenih za izvajanje vedenja. Te tečaje usposabljanja so izvajali predhodno usposobljeni „Peer Educators“.

200 šolarjev in šolark

je dobilo podporo v srednji šoli Saint Francis s kakovostno izobrazbo in hrano (zajtrk, kosilo in sadje).

2.403 brezposelni mladi

na Kosovu in v Ugandi koristijo ponudbe za financiranje, kot so usmeritev za delo, usposabljanje in pripravnost.

55 otrok (23 deklet, 32 fantov)

je prejelo ljubečo oskrbo v dnevnem centru sester frančiškank v Damasku/Sirija.

308 ljudi

od tega 70 otrok s posebnimi potrebami, 150 ljudi v izobraževanju, 20 otroških zdravnikov in zdravnic, 3 strokovnjaki, 5 prostovoljcev, 60 staršev koristi naš projekt vključevanja na Kosovu.





Otroci in mladina

Najboljše možno spremljanje

Nesporno je, da mora sodobno podjetje nuditi staršem, zlasti materam, kakovostno ponudbo za usklajevanje družine in dela. V zvezi s tem smo v zelo dobrem sodelovanju s številnimi župnijami in občinami.

Izobraževanje, vzgojo in oskrbo na podlagi potreb prepoznavamo kot poslanstvo in se vidimo kot storitveno podjetje z jasnimi strukturami. Kot stranke vidimo tudi starše in njihove otroke. Trajnostna izobrazba in vzgoja otrok nam je zelo pomembna. Končno gre za nič manj kot najboljše priložnosti za fante in dekleta.

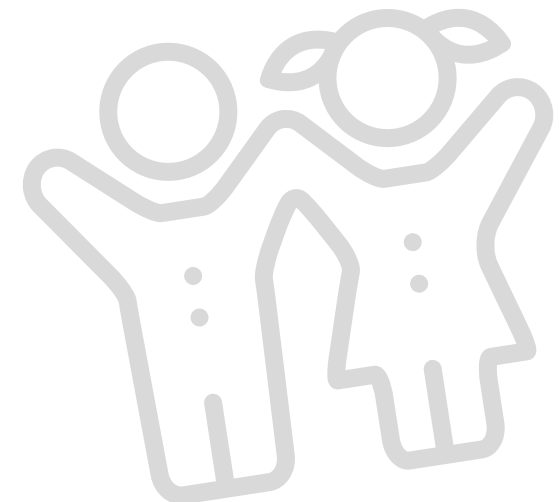
Številke & dejstva

4.416 otrok
smo spremljali v naših ustanovah.

V 10 vrtcih za male otroke, 66 vrtcih in 10 zavetiščih
so se otroci, ki so nam jih zaupali, počutili udobno. Od tega je 28 ustanov Caritas in 58 ustanov pod okriljem Cerkve.

338 celodnevni in poldnevni skupin
je v naših 86-ih ustanovah.

574 sodelavcev in sodelavk
je ljubeče skrbelo za otroke v naših ustanovah.





Pripravljeni za prihodnost

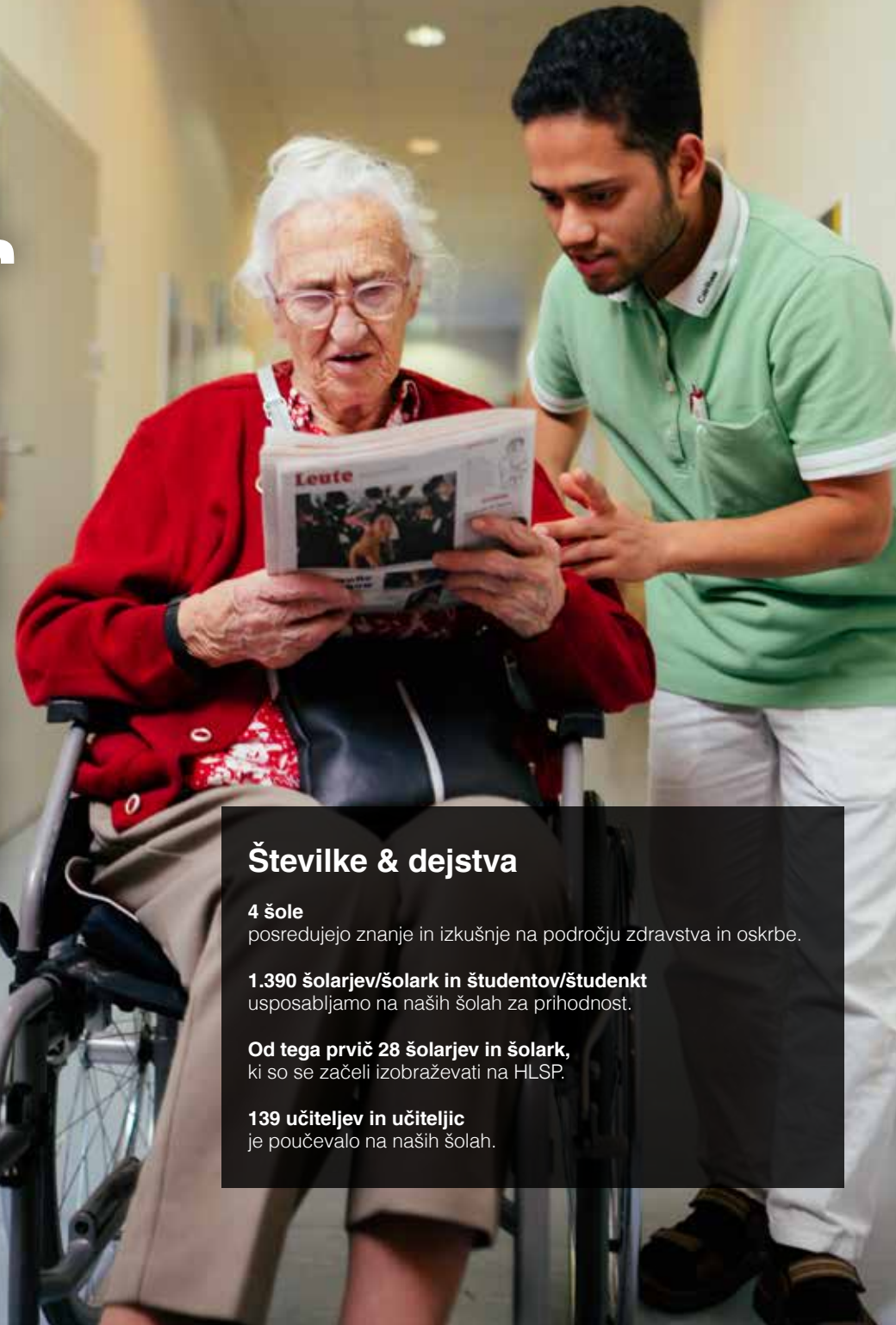
Naše šole, ki so namenjene mladim od 9. razreda naprej in odraslim, vzgajajo strokovno osebje prihodnosti.

- Višja šola za ekonomske poklice (HLW)
- Šola za socialnovarstvene poklice (SOB)
- Strokovna šola za socialne poklice in šola za socialnovarstvene poklice v Wolfsbergu
- Izobraževalna ustanova za zakonsko in družinsko svetovanje

Naši učenci in učenke lahko računajo na varna delovna mesta tudi v kriznih časih, s prihodnostjo na področju dela s starejšimi, oskrbe in dela z ljudmi s posebnimi potrebami ter socialnih poklicev.

Na vseh štirih šolah se praktičnemu usposabljanju posveča velik pomen. Ne le, da veliko učiteljev/učiteljic prihaja neposredno iz prakse, ampak so tudi dijaki pripravljeni na vsakdanje življenje z najrazličnejšimi praksami v vseh razredih. Tako na primer družinska praksa na triletni strokovni šoli za socialne poklice, v kateri učenci enkrat tedensko pridejo domov k družinam z (majhnimi) otroki in tako spoznajo življenje in opravila v gospodinjstvu. Študenti/šudentke dvoletne šole za socialno delo to počnejo celo dvakrat na teden, da pridobijo pomembne življenjske veščine.

Izobraževanje



Številke & dejstva

4 šole
posredujejo znanje in izkušnje na področju zdravstva in oskrbe.

1.390 šolarjev/šolarik in študentov/šudentk
usposabljammo na naših šolah za prihodnost.

Od tega prvič 28 šolarjev in šolarik,
ki so se začeli izobraževati na HLSP.

139 učiteljev in učiteljic
je poučevalo na naših šolah.



Socialna angažiranost

Številke & dejstva

716 aktivnih prostovoljcev in prostovoljk podpira naše zaposlene pri njihovem delu.

92 novih prostovoljcev in prostovoljk smo lahko motivirali za naše delo.

334 sodelavcev s Koroške pri ‚füreinand‘ - Avstrijska skupnost za človeškost.

24 študirajočih je obdelalo specifične projektne naloge v okviru „Servisnega učenja“.

4 ponudbe za delavnice za župnije.

46 civilnikov je začelo s svojim delom v naših ustanovah.

470 mladih smo dosegli v 26-ih delavnicah youngCaritas

6 projektov in akcij z mladimi se je izvedlo kljub koroni.

6 Corporate Volunteering projektov smo lahko implementirali v naše ustanove prek »Pokaži odgovornost!«.

Več kot 184 začetnih, spremljevalnih in zaključnih pogovorov je bilo za optimalno spremljanje angažiranosti.

Predano služenje drugim

Naši prostovoljci s svojim veseljem in zavzetostjo bogatijo naše delo in so zato nepogrešljiv del naše organizacije. Dovolijo, da se jih dotaknejo potrebe in usoda drugih in delujejo konkretno. So mreža solidarnosti in tako ustvarjajo uspešno sodelovanje. Še posebej pomembno je, da nam prostovoljci in prostovoljke radi prispevajo svoje individualne sposobnosti in veščine.

Župnijska Caritas v 336 župnijah na Koroškem spremlja in motivira prostovoljce in prostovoljke, ki se ukvarjajo s socialnimi vprašanji v svoji regiji. Na ta način postane v družbi vidna zavzetost žive vere.

youngCaritas je naša platforma za mlade, ki želijo narediti spremembo. Ponujamo delavnice na različne družbene teme, ekskurzije v naše ustanove, pa tudi različne priložnosti za aktivacijo: od »72 ur brez kompromisov« do vsakoletnega SPAR Coffee to Help Day do »Akcija kilogram proti revščini«: Socialna angažiranost je zabavna in še veliko več!

Mladi lahko opravljajo **civilno delo in prostovoljno socialno leto** v naših domovih za starejše, naši socialni svetovalnici, dnevnem varstvu za brezdomce, v delavnici za ljudi s posebnimi potrebami, v Caritas trgovinah Caritas ali na sedežu Caritas na področju stavb /IT/tehnologija.

Finančno poročilo 2021



Draga podpornica in dragi
podpornik Caritas,

v nemirnih časih kot Caritas vedno
stojimo ob strani tistim, ki se znajde-
jo v težavah, in pomagamo, kjer je to
potrebno. **Videti potrebo in ukrepati** je
naš kredo, ki ga dojemamo in jemljemo
resno kot nalogo in obveznost.

Na naslednjih straneh vam zopet želimo
dati jasen **vpogled v finance** koroške
Caritas. Razkrivamo vam **vse številke**
in vam pokažemo, kaj se zgodi z vašim
prispevkom, vašim cerkvenim prispev-
kom, vašim davkom in drugimi osebnimi
nakazili.

Po zelo zahtevnem letu 2020 smo upali,
da se bodo razmere umirile. Namesto
tega so v letu 2021 naraščajoče na-
jemnine, nenehna pandemija korone in
začetek naraščajoče inflacije privedli do
nadaljnega poslabšanja, ki je najbolj
prizadelo **najbolj ranljive v družbi**.

Po rekordni pomoči v letu 2020 nas je
skrbelo tudi, da donacij ne bi bilo in da
ne bomo mogli ustrezno nadaljevati z
nujno pomočjo. Namesto tega smo pre-
jeli skupaj 3.248.088 evrov denarnih in
materialnih donacij (2020: 3.857.364,19
evra) in nenazadnje so lahko po zaslugi

številnih kooperacijskih partnerjev in
partneric iz gospodarstva nastali celo
novi projekti.

Caritas je v letu 2021 za vsa področja
porabila več kot 53,4 milijona evrov
(2020: 49,4 milijona evrov). Levji delež
se pretaka v naše oskrbovalno območje.
Administrativni stroški znašajo **skrom-
nih 5,3 % zbranih sredstev** (2020:
4,9 %).

Naše delo **večkrat preverjajo** - tako s
strani javnih organov kot s strani gospo-
darskih revizorjev. Vse to iz varnosti, da
se vsak evro porabi ustrezno namensko
in varčno.

Zahvaljujem se našim 1.029 **zapos-
lenim in številnim prostovoljcem** in
prostovoljkam za človeškost in strokov-
nost v tem težkem letu ter vsem vam za
izredno solidarnost v letu 2021. Skupaj
z vami smo Caritas in skupaj lahko
pomagamo!

Prisrčna hvala za vaš prispevek!

Vaša

mag.^a Marion Auer-Fercher
trgovska poslovodkinja

Finančno poročilo 2021

v skladu s smernicami odobritvenega pečata za darovanje in evrov

*) tu so vključena zasebna plačila, v kolikor se ta obračunavajo preko socialne pomoči.

**) škofija Krka-Celovec 468.284 evrov, iz namensko vezanega cerkvenega prispevka 85.225 evrov.

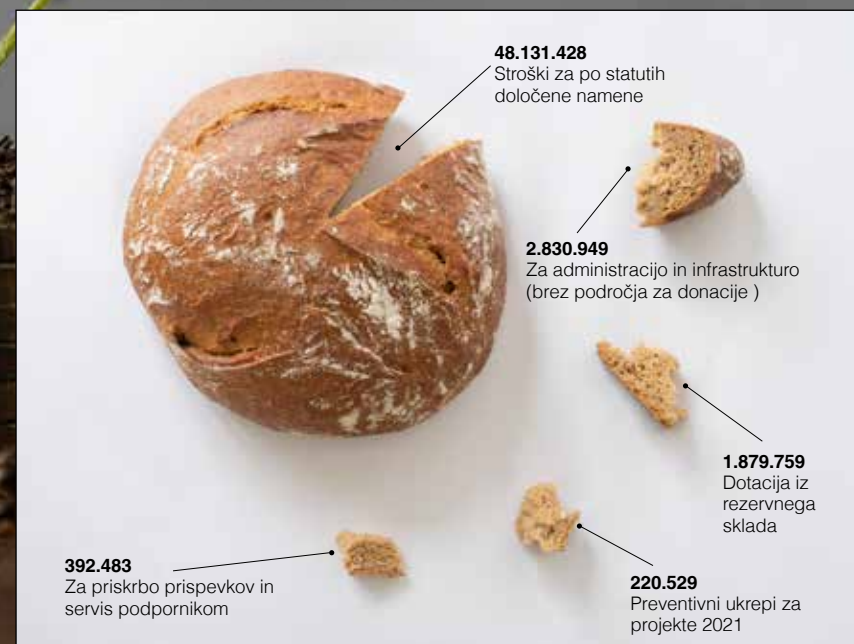
A	Od kod sredstva	53.455.147	100%
I	Prispevki in cerkveni prispevki	3.248.088	6,1%
	a) prosti prispevki	355.118	0,7%
	b) namensko vezani prispevki in sponzorstvo	2.407.101	4,5%
	c) dediščine	72.476	0,1%
	d) materialni prispevki	413.393	0,8%
II	Plačila za storitve	44.430.485	83,1%
	a) iz javnih sredstev *)	38.493.611	72,0%
	b) iz privatnih prispevkov za stroške in razno **)	5.936.874	11,1%
III	Subvencije in prispevki javne roke ter iz cerkvenih prispevkov	2.738.964	5,1%
IV	Drugi dohodki	2.588.448	4,8%
	dobiček iz kapitala	588.150	1,1%
V	Raba preostalih sredstev iz prejšnjih let in neporabljenih prispevkov	128.932	0,2%
VI	Storniranje rezerv	320.230	0,6%

B	Uporaba sredstev	53.455.147	100%
I	Stroški za po statutih določene namene	48.131.428	90,0%
II	Za priskrbo prispevkov in servis podpornikom	392.483	0,7%
III	Za administracijo in infrastrukturo (brez področja za donacije)	2.830.949	5,3%
IV	Drugi stroški	0	0,0%
V	Preventivni ukrepi za projekte 2022	220.529	0,4%
VI	Dotacija iz rezervnega sklada	1.879.759	3,5%

Od kod sredstva



Uporaba sredstev



Za kaj potrebujemo vaše darove

Izdatki

	izdatki v €	od tega darovi
Ljudje v stiski socialno svetovanje – pomoč posameznikom, psihosocialna služba, konzultacija zasvojenih, telefonska dušnopastirska služba, počivališče v sili, dnevno zavetišče za brezdomce	2.769.260	1.319.234
Azil, migracija, integracija svetovanje, podpora ter psihosocialno spremstvo beguncev in tujcev v Avstriji, bivališča za begunce, integracijsko spremstvo	160.206	64.405
Delo za družine svetovanje pri družinskih in življenjskih težavah	732.009	260.285
Otroci in mladinci cerkvene varstvene ustanove za otroke, učne kavarne, stanovanjski domovi za študente/-ke	7.648.306	331.582
Zaposlitveni projekti in podjetja, ki pomagajo Caritas trgovine, magdas LOKAL, grown.care, brücken.werk, Perspektive Handel	1.517.337	193.611
Oskrba, nega, spremstvo umirajočih domovi za nego, mobilna služba: pomoč in nega na domu, skupine mobilnega spremstva umirajočih, spremljanje sorodnikov pri negi in v žalosti	28.277.968	101.105
Ljudje s posebnimi potrebami dnevna zavetišča, delavnice za ljudi s posebnimi potrebami, domovi za skupinsko ali zasebno bivanje	9.259.171	15.568
Župnijska Caritas, youngCaritas, prostovoljno delo podpora pri službi bližnjemu v farah, izobraževanje, podpora pri prostovoljnem angažmaju	276.354	92.629
Mednarodni programi Razvojno sodelovanje v Ugandi, Keniji, na Bližnjem vzhodu in na Kosovu	1.718.341	869.667
Šole & tečaji Višja šola za gospodarske poklice – oddelek socialni angažma, strokovne šole za socialne poklice, šole za nego in oskrbo, Učni zavod za zakonsko in družinsko svetovanje	1.096.195	0
Vsota storitvenih področij/raba sredstev	53.455.147	3.248.088

Vaš prispevek je v dobrih rokah

Avstrijski pečat odobritve donacij je odličje, ki darovalcem in darovalkam zagotavlja, da bodo donacije prispele varno in ciljno.

Pred odobritvijo pečata preuči območje darovanja Zbornica javnih računovodij. Med drugim se spremlja skladnost z načeli gospodarnosti in učinkovitosti ter pregledno upravljanje z donacijami. Donatorski pečat se vedno podeli za poročevalno leto.



Želite preveriti? – Prosim!

Prispevki, ki se lahko odpišejo

Grant Thornton ALPEN-ADRIA Wirtschaftsprüfung GmbH sta preverili skladnost z zakonskimi določbami o priznavanju davčne olajšave. Potrjeno je bilo, da Caritas izpolnjuje vsa merila za odpis darov glede porabe donacij in deleža administrativnih stroškov.

Gospodarska kontrola

Letni zaključni račun 2021 je preverila Grant Thornton ALPEN-ADRIA Wirtschaftsprüfung GmbH kot gospodarski revizor. Zaključni račun je potrjen in označen z neomejenim potrditvenim zaznamkom.

Caritas & Ti

Pomagamo že
100 let

Srečanje pri skupni mizi

Brezpogojna pomoč že 100 let: koroška Caritas je svojo obletnico obeležila s srečanjem pri skupni mizi na Novem trgu v Celovcu, kamor je bilo povabljenih 160 ljudi – to so bili ljudje, za katere Caritas dela in s katerimi sodeluje; ljudje iz institucij in projektov; zaposleni, prostovoljci/prostovoljke, kooperacijski in mrežni partnerji. Učenci Koroške turistične šole, ki so prišli z direktorjem Gerfriedom Pirkerjem, so gostom postregli s kosilom iz *magdas LOKAL*-a, to je Social Business Caritas.

Mimogrede, ali ste vedeli, da ...

... lahko določite, za kaj se uporablja vaš **cerkveni davek**?

50 odstotkov vašega prispevka lahko namenite našemu delu Caritas.

- Namen lahko nastavite za obdobje do 5 let. Nato je treba vložiti novo vlogo.
- Konec leta bo vaš namenski del nakazan Caritas.

Gre hitro in enostavno:

Prošnjo za poseben namen lahko dobite na domači strani škofije www.kath-kirche-kaernten.at ali pa ga navedete pri ustreznem uradu za cerkvene prispevke.

Caritas pomaga, svetuje, daje zavetje, neguje, finančno podpira, se zavzema za vključevanje in izobraževalno delo in dela že 100 let za ljudi! „Caritas“ pomeni ljubezen. Vaš prispevek je znak ljubezni do bližnjega in solidarnosti z našimi soljudmi!

Vaš prispevek nam omogoča, da pomagamo ljudem v stiski na Koroškem! HVALA!

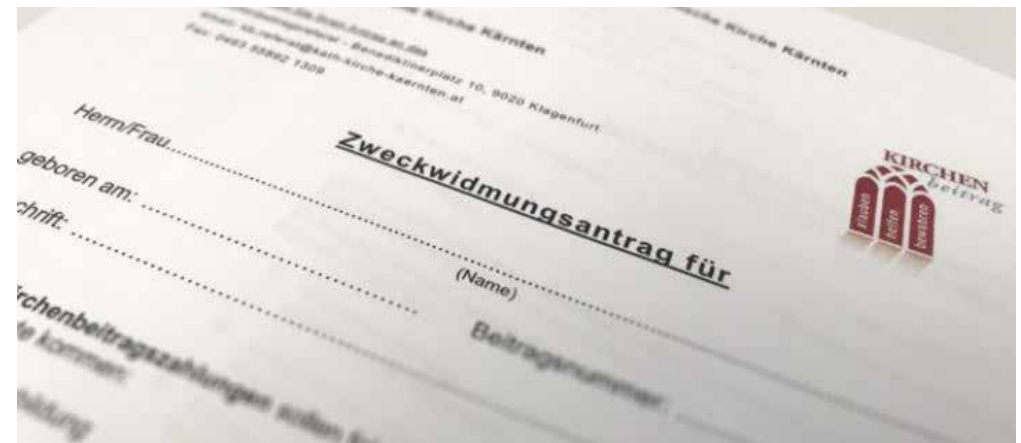
Caritas
www.caritas-kaernten.at

Impresum

Uredništvo, medijska lastnica, izdajateljica, založnica: **Caritas na Koroškem**,
Sandwirtgasse 2, 9010 Celovec,
tel. 0463/555 60 - 914, kommunikation@caritas-kaernten.at.

Pravice do fotografij so – če ni drugače navedeno – pri Caritas.

Tisk: Würcher Media, Internationale Werbeagentur GmbH
Viktringer Platz 5, 9073 Celovec



Caritas

www.caritas-kaernten.at

Tisk s prijazno podporo:

